

ZSILVÖLGYI NAPLÓ

TÁRSADALMI HETILAP

Főszerkesztő: Molnár Sándor

ELŐFIZETÉSI ÁR:

1 hóra	10 lei
12 hóra	30 "
24 hóra	65 "
36 hóra	130 "

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHV.: Petroşeni.

Megjelenik hetenkint
Egyes szám ára 3 lei

Bankoknak, intézményeknek részvételtársaságoknak és kasszáknak évenként 500 lei.

Fejlődés, előrehaladás Petroşeni város életében csak úgy lehet, ha ennek a városnak Dr. R. Miocu lesz a polgármestere

A községi választásokat most már minden bizonytalanság megfogják tartani és ezzel a választási aktsussal évekre lezárul a harc a város vezetése körül mert a községi választások megtartása után ha az törvényesen lesz lefolytatva, évekig nem lesz választás és az alkotó munkának kell elkövetkeznie. Ez az alkotó munka azonban attól függ, hogy a jövőnd tanácsos menyiben fognak megfelelni a város életében a követelményeknek. Petroşeni város szempontjából nézve a dolgokat, meg kell állapítanunk, hogy városunk az utóbbi évben egyellen lépéssel sem ment előre, nem fejlődött s haladás nem állapítható meg. A közmunkák, a melyet pedig olyan nagy hangon ígértek azok a nemzetiek akik hatalmon vannak, egyáltalában nem indultak meg és egyetlen új munkát sem kezdeményeztek érthetetlen okokból, holott ezáltal különösen építőiparosaink munkát kaphattak volna és közvetve több munkanélkülit is munkához jutott volna. Sajnos ez nem történt meg és azt mondhatjuk, hogy a jelenlegi tanács nagy munkája nem a város fejlődését szolgálta, *ültebe nem tettek ezen a téren semmit se.*

Ez a felfogás nem titok maguk között a jelenlegi tanácsosok között sem. Sokan vannak a jelenlegi tanácsosok között akik ezt a passzív munkát valóban elismerik és egyetértéssel vállalkoznak abban hogy város vezetése nincsen arra megfelelő kezében. *Nicu, polgármesterről rosszakaratot nem tételezünk fel. Am a hiba benne ott van, hogy nem való polgármesternek és pedig nem azért mert a tisztesség szempontjából kifogásolni lehetne hanem anél az egyszerű oknál fogva, hogy gyenge energia egy ilyen város vezetésére és még egy nagy hiba, amiről nem tehet, hogy nem possibilis mindenféle a lakosság körében. Igaz viszont, hogy abban a partban a melyet képvisel nálánál jobbat polgármesternek nem lehet találni.*

Mivel tehát ezek a megállapítások helytállóak és mert ennek a városnak az érdeke, hogy olyan polgármestere legyen akinek possibilitása aktív mindenféle, így a jelenlegi helyzetben mára gondolni sem lehet, mint Dr. R. Miocura, akinek polgármesterségétől számolódunk mint város és bátran mondhatjuk, hogy *rendezt város.*

Az összes lakosság megegyezik ebben a felfogásunkban, hogy addig nem lesz fejlődés, előrehaladás Petroşeni város életében míg Dr. Miocu nem lesz újra a polgármester. Dr. Miocu csak azok nem akarják, akik *finék a fejlődéstől*, a várost nem előre akarják vinni hanem stagnációt vesznek be a minék a vége a lassu elpusztulás Ezt a pusztulást pedig nem akarja senki sem csak aki elensége ennek a városnak. A közeledd községi választásoknál ezt minden szavazó polgárnak figyelembe kell venni.

Pius Pápa ötven éves papi jubileuma

A világ római katolikusainak feje, Pius Pápa most töltheti be papágának ötven éves jubileumát és ez alkalomból a világ katolikusai mindenféle ünnepségeket rendeztek, hogy ezáltal is kifejezzék "hódolatukat" a Pápa személye iránt. A petroşeni róm. katolikus egyház is megünnepelte ezt a ritka szép jubileumot. Az elmúlt szombatban este műsoros előadás keretében és szépszámu közönség jelenlétében a műsort egy katolikusokból álló zene kar

nyitotta meg Sowach karmester vezetésével, majd a katolikus énekkar énekelt. Návrádi tanító szavalt. Schvenhammer Mria egy Liszt szerzeményt adott elő szép és Karda Ferenc lőnaibeszedet és áhitatos beszédbeé máltatta előbb a Pápaság jelenta öségét, majd pedig a jelenlegi Pápanak személyével foglalkozva mintaképpen állította a hallgatót elé, mint olyan szent férfit, aki minden erejével és tudásával az emberiség érdekében küzdött a mióta él.

A szegények karácsonya

A petroşeni jótékony egyesületek az idén is sok időzotatot hoztak és a lelkes nők sokat fáradoztak, hogy a szegény gyermekeknek is boldogságot szerezzenek a karácsony ünnepén. Első helyen kell említeni a Principele Mircea gyermekvédő egyesület jótéteményét, a mely több mint háromszáz szegény gyermeknek és özvegynek juttatott jó meleg ruhát, cipőt és kalácsot.

Sorban ezután a kath. Nőegylet a mely az idén majdnem kétszáz szegény gyermeknek és özvegynek sietett segítségére, a fiuknak jó meleg kész ruhával és cipővel, s a lányoknak szintén meleg ruhát és cipőt, osztott ki.

Külön megemlítést érdemel a református Nőegylet értékes mun-

kája, a mely az idén is százon felül látta el a szegény gyermekeket cipővel, ruhával és egyéb hasznos és szükséges holmival.

A többi egyházak is osztottak ki szeretetadományokat ha egy ezáltal is hozzájáruljanak a karácsony ünnepének megünnepléséhez a szegények részére is.

Esperesi kinevezés

Majláth Gusztáv erdélyi katolikus püspök Roska Jenő petroşeni róm. kath. lelkész esperessé nevezte ki és egyben pedig megbízta a Hunyadmegyei tanfelügyelői tisztséggel is.

Ugyancsak Karda Ferenc lőneai róm. kath. lelkész, valamint Fekete, vulkánai kath. lelkész a felszentelt tanácsosi címet kapták elismerésképpen, a miért a katolikus vallás érdekében sokat dolgoztak.

**Célunk
az új évben is
mindenkinek
Gyári áron jót és
szépet mindennemű
kötöttáruat a legjobbat adni
Az ELBE
Harisnyaház
PETROŞENI**

**Gallért 20% árlésszállítással mos a
„Crista“ (Kristály), Kolozsvár
gőzmosógár**

Képviseli: Izrael B. Weiss, Lupeni rövid és divatárúüzlete.
Képviselők keresztetnek: Déva, Hátszeg, Lugos, Karánsebes és Brád részére

Vége van az ó évnek

és úgy illene, hogy számadást csináljunk az elmúlt esztendőről. Úgy illene, hogy meghányjuk hogy mint tettünk jól és mint nem tettünk helyesen az elmúlt esztendőben. Mi ebből is lelkiismereti kérdést csinálunk és ösztönit bevalljuk, hogy sok olyan dolog történt, a mely bennünket sem elégit ki és sok olyan dolog történt, a melyvel egyáltalában nem vagyunk megelégedve. Magunkról szólva csak azt tartjuk nyilván a mint nem jól csináltunk. Mert van ilyen is. Hibáink nekünk is vannak és a jövőben igyekezzünk azt kikörögdéni, hogy ne legyen annyi. Szerelnének azonban, ha azok is korlátnak a hibáikat, akik színlén hibáztak és el is ösmernék azokat. Vannak azonban közöttük nagy mellőngető vezetők, akik a nép vezetőjének képzelik magukat és a valóságban nem egyebek közepes hétköznapi emberek, akik azt hiszik, hogy mindent jól csinálnak. Nekünk az elmúlt év harokkal telített év volt és elmondhatjuk, hogy nagyon sok rossz akarral kellett megküzdenni és sokszor kellett sikrázallunk nemcsak a köztársaság, de a magyar népközt és nem egyszer kicsi hiány, hogy ököre nem mentünk azért, hogy megvédjük az igazat a mit lapunkban megirtunk. Politikai ellenfeleink részéről az egyik „hős” egyenesen lemezárólással fenyegetett meg azért mert az igazat megirtunk. Természetesen az a számlálás nem ment volna olyan simán merthízen ha harcolni kell, akkor karunk nekünk is van és erő is ha visszakell ütni. Legnagyobb harcunk a Dr. Halmossal kezdemenyezett magyar lap ellen indított hajszá volt. Dr. Halmos nagyon megharagudott a miert megirtunk annakidején, hogy nemzetpárti politikája nem a zsidóság érdekelt szolgálja, hanem kizárólag csak néhány vezető egyéni érdekét, a mit el lenkezik a zsidóság érdekeivel. Ez a jóslatunk be is következett és Dr. Halmos volt az első a ki a saját maga által vallott politikával szembe fordult és a kartel politikának szigorú adózását osztorozta később. Sajnos mi azt előre megjósoltuk és az egyes adóegységek botránys viselkedése, az adók, taxák a dohány és más egyebek felemelése, valamint az üzletek csődbe jutása mind igazolta az állításunkat. A bojkottot nem jöttünk meg, mert az a véleményünk, hogy a mint az antiszemitaizmus a bulák szociáldizmus, úgy a bojkott a gyenge lábon álló pártok és klikkek utolsó menetsdra. Ha valahol megmutatkozik egy pártnak vagy klikknek a gyengesége és a széthullásra való megérése, akkor a bojkott hirdetése igazolja azt legjobban. Így jártak a Halmos bojkottosok is. Gyengélábban állott egy pár vezér és hogy saját ügytelenségükről eltereljék a figyelmet, bojkott kezdenyyeztek és az visszafelé sült el.

Voltak azonban mások is akik hasonló számadáson törek a jövőre. Itt a dolog csak azért tartog, mert ezek „baloldár” ma-

gyarok voltak és ezek a „baloldár” magyarok a magyar lap ellen törek, azt elakarják pusztítani és az volt a céljuk, és a tervek, hogy elnéveltsék itt a zsilvölgyben a magyar szó harcossát. Hazudtak rólunk házról házra jártak, hogy neovalassák a Zsilvölgyi Naplót mert az a magyarságot harcol és az itteni törvények alapján követeli a magyar szó jogait. Mert mi azt hirdettük hogy az itteni magyarságnak be kell kapcsolódni a Romantiai politikai életbe aktívan és az alkotmány és a fennálló törvények alapján kapja meg azt a jogot a mely őt illeti. Azt fogjuk hirdetni, hogy a román és a magyar nép nem lehetnek ellenségei egymásnak, hanem csak egymás segítő társa, harcos testvérek az igazság keresésében. Ez a mi bűntünk semmi más Ezért akartak megfojni bennünket. A Tehetségtelenségnek mindig fája, ha az igazság hangját hallatja feleje egy lap. De kibírjuk ezt is. Olvasóinknak előfizetőinknek és minden támogatónak ezután is hálás köszönetet mondunk azért a lelkes munkáért, a mellyel lapunk megjelenését angyalilag támogatták Hetedik éve házduk és harcolunk a békés együttélésért, a mindennapi harcainkban mindig rendelkezésre állunk az iparosoknak, kereskedőknek és mindenkinek s ezt tesszük a jövőben is. Ezzel a reményvel lépünk az új esztendőbe és kívánunk mindenkinek boldog új évet.

Molnár Sándor.

Az egészséges gyomor a hosszú élet alapfeltétele

1927. január 3-án kelt leveleiben Dr. E. H. Járabíró a Dr. Páter-féle Gyomor-terápiát a következőképpen nyilatkozik: Ilyen, a legnagyobb elismertéssel nyilalozó köztársasági doktorok nagy számban kapunk és ezek a legjobb bizonyítékok az eredeti aldirás szerint káulatt Dr. Páter-féle Gyomor-terápiás hatásosságának. Gyomorbetegségek a Páter-féle gyomor-terápiára használata által gyors meggyógyulást okoznak és hajszál rövidesen megszabadulnak.

Könyvből természetli gyomorbetegségeknél minden hűdés és gyomormentésnél egy kis 30 lepes próbacomag elhasználása elegendő. Gyomorbetegségekkel, emésztési nehézségekkel, étvágytalansággal, krónikus gyomorbetegségekkel hosszabb ideig tartó kúrára a nagy doboz használata előnyösebb. Egy kúra 2 doboz. Egy doboz ára 82 lei, 50 bani.

A Prof. Dr. Páter-féle gyomor-terápiát minden gyógyítás és drogtérlemben kapható. Ha beszerzése nehézségbe ütközik, úgy forduljanak Jarkatunkhoz: „Coling” gyógyszerárú. Braszó, Hosszú út 5. szám. Ismertető könyveiket, használati utasítását és a gyógyteák hatásosságát bizonyító közlőmunkáikkal, kíváncsiakra báknak ingyen és frankó küld a romániai vezető kórházakból: Engros Jarkat Nagyrománia részére, Drogtéria „Standard” Bucuresti 1. Magyarországon kapható: Thalhammer & Seitz c. I. Budapest, V. Zrt. utca 3. Csehszlovákiában kapható: Mero A. gyógyszerárúlat Kassa – Kosice.

Páter gyógyteák kaphatók a Kigyó Drogtériában Petroseni



Létezik egy Shampoo, mely egy modern, fiatal lányának friss, sportos és gyönyörű megjelenéséhez képest az áragdolás szor keretét megadja, mert a haját selyempuhává és lazává teszi – ez a Shampoo egyedül csak az

ELIDA
SHAMPOO.

Az arc üdesége szépsége

mindig attól függ, hogy eredetien és tisztán készült finom krém-mel ápolja a az arcórót. Sokszor megtörténik, hogy rossz silány utánatból készült krém eldurvítja az arcórót azt ráncosra teszi és elveszi üdeségét. Hogy ettől a kellemetlenségtől megszabaduljon és, hogy arca finom s tökéletesen szép legyen, akkor csak valódi

Kárpáti Benzoe krém

kell használnia a mely a hideg téli nedves időben megvédi arcaszínt és legkitűnőbb arcapolószer.

Egyedüli kizárólagos zsilvölgyi főelárúító hely:

Kigyó Drogtéria Petroseni

Kelemen gyógyszerárú Lupeni

Máshol csak silány utánatrat árulnak Utasítsa vissza, (3)

December 31 èn, kedden Szilveszterkor NAGY TOMBOLA EST A Bucuresti Kavéházban

Az összes nyemények több ezer lei értékét képviselnek

Szolid kiszolgálás.

Jutányos árak.

Kitűnő cigánzene.

Családi szórakozás.

A legjobb italok felszolgálása.

Ajánlatos előre asztalt foglalni.

Modern borotválkozás

szappan nélkül, víz nélkül és pamacs nélkül csak is a kimondottan Souplex krémmel

Souplex borotvapengével lehet, a mely a legjobb svéd acéből készült és kitűnő el minden férfinek csak használnia válik.

Kizárólagos árusító Biber Osiás petroseni, valamint Sam Löbl et Fiu Bucuresti Boulevard Mária 30.

Lónyán is megalakult a szociáldemokratá-

A lőnei munkások az elmúlt vasárnap gyűlést tartottak, a melyen elhatározták hogy megalakítják a szociáldemokratápart hely szervezetét. A gyűlés Péter Aladár vezírította meg a szervezet elnökének, aki régi szociáldemokrata munkás és a megértés politikáját hirdette mindig.

Vers karácsony szombatjáról

Állok az uccasarkon, karácsony szombatján.
A sárcipőmet nézem melyet tavaly vettem
három vers árából—Autók szaladnak
zaj, motor és zugás vihar rohanásban
rendőr sétál csendben karját lóbalja
Egy gyerek megy hozzá, valamit beszélnek.
Aztán tovább mennek. Én állok a sarkon
Karácsony előtt van, Vásárol a falu,
vásárol a város, angyal lesz a férfi,
angyal lesz az asszony. Mellettem mennek el
s ilyeneket hallok:

Nem tudom mit vegyek a kicsi fiannak,
szegény az angyalunk, nincsen neki pénz
kevés a kereset cipőre ruhára, nem jut ajándékra,
a szegény embernek kenyerre is alig akad az asztalon.
A másik azt mondja: Van nekem angyalom
hét éves kicsi szűj, jó lesz ha kenyeret
tudok venni neki, jó lesz ha cipőjét
megfolydoztathatom s orvoságot veszek
beteg apukának.
Harmdik azt mondja: Jól néz ki számunkra
ez a karácsony is. Munkanélküli élni
sült krumplit se enni sohasé eleget,
nem szívni egy slukot pipadohányból sem.
Rossz a mio angyalunk. Nem hoz nekünk semit,
hogya nincsen pénzünk.

Ott a piac téren egy asszony alkuszik
a karácsonyfára. Alig fél méter csak.
Ötven lelt kérnek, harmincat ad érte.
Autók rohannak benne puccos dának.
Megállnak az ékszer fűnyes boltja előtt
panasz nélkül nyitják meg a táskájukat,
nem alkuszak semmit,
Odébb csödület van. Egy rendőr lökdösi
a verekedőket. Vérés a homlokuk. Összeverekedtek.
Az egyik bámuló ravaszul megjegyzi:
Megszületik Krisztus ezeknek a máma.
A játékbaráz előtt két kis fiucska áll.
Nézik a trombitát, lovat, gépet puskát
és hiszik, még hiszik, hogy az angyal hozza
s nem kell az apjuknak verejtékes munkát
végezni a pénzért.

Ott egy diákcsoport Lindberget vitatja,
majd a Nobeldijas Thomáról beszélnek.
Einstein egy rossz zsidó, így mondja az egyik.
Krisztus is zsidó volt, replikáz a másik.
Hallotta—beszélget két munkás a zajban
ismét munkásokat bocsájt el a bányá.
Drága volt az ékszer—suttogta mellettem
a gazdag bűrsné—Husz ezer leírt máshol
szebbet veszek—hagyja rá a másik.
A bálón ott leszek; Im megvettem mindent.
Még nem tudom mint hoz, az én kis angyalom,
pedig úgy örülnek ha meglepne egy szép,
igazi bundával. Jó estét Kovács ur, boldog
ünnepeket az egész családnak.
A rolókat húzzák és sebes léptekkel
sietnek az uccán csikorgó hidegből,
karácsony estére...

Molnár Sándor.

Fogászati értesítés

Tisztelettel értesítem a melyen-
tisztelt paciensemet hogy fogászati
rendelémre a Bul. Regele Ferdinánd,
fő utról a Str. Pruncul Carol Malea uca 1 szám alá
helyeztem át, miért is kérem az
igentsítvált paciensemet és a köz-
önséget, hogy a jövőben fogá-
szati ügyben a fenti uccában levő
fogászati műtermemben szivesked-
jenek fáradni.

Tisztelettel:

Kövesdy Gyula fogász.

Szerkesztői üzenet

Kugel László urnak Déva.
Téves információk alapján azt ír-
tuk, hogy Ön tudósította a Bras-
sói Lapokat a dévai liberális
gyűlésről és Önt kellemetlenül
megsértettük, mert a „tudósító”
ur hazugságokat közölt a gyűlés-
ről. Miután meggyőződtünk, hogy
a cikket nem Ön írta s így a
sértó kitételért ezennel bocsánatot
kérünk.

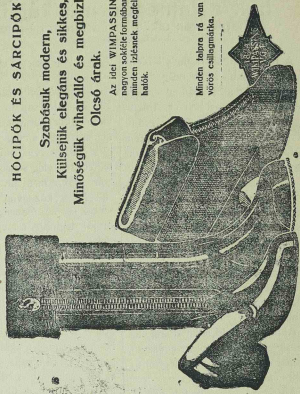
WIMPASSING

HÓCIPÓK ÉS SÁRCIPŐK:

Szabásuk modern,
Külsejük elegáns és sikkes,
Minőségük viharálló és megbízható,
Olcsó árak.

Az ideo WIMPASSING hócipők
nemcsak a legújabbak, hanem
minien izánek megdőlőben lap-
hadj.

Minien lapra rá van nyomva a
veres calligramája.



— Vércsegények, sápadtak, ét-
vágytalanok, legyengültek, és gya-
kori fejféjásban szenvedők mehes-
nélnének mást, mint a dr. Földes-
féle FERROL Vastáplékot, mely-
elősegíti a vörösvérsejtek képződését,
kitölti étvágyat idéz elő, a test me-
gerősödik és szuliban gyarapodik. A
egjobb erősítő és hizláló szer. Vérc-
segény, sápadt gyermekeket meghí-
lalja. Vércsegény nőknél a havi zsi-
tulást elősegíti s a görcsös fájdalom-
kat szüntet. Kiváló orvosi szaktekin-
télyek javasolják. Egy feltéres üveg
ára 110 leí. Megrendelhető egy leve-
lező-lapon. Postán utánvétellel szállítja
kizárólag dr. Földes gyógyszerára
és vegyszertári laboratoriuma Arad
Strada Eminescu 21. Egy kurdra hat
üveg szűkösége Hat üveg rendelé-
sénél posta díjat nem számítunk fel
Hamisítványoktól óvakodjunk

Az Uránia biztosító a zsilvölgyében

főügynökséget állított fel és megkezdte
működését. Az országosan elismert
és szilárd alapokon nyugvó biztosít-
ási intézetet nem kell bemutatni ol-
vasóinknak, mivel azt bizonyára ös-
merik és tisztában vannak annak szil-
lárságával valamint stabil üzletke-
tésével, a mely már eddig is szép
eredményeket mutat fel. A közgaz-
dasági életben jelentős szerepet játszó
intézet az elmúlt évben negyedik ho-
lyon álló intézet volt a több mint
harminc intézet között a mely az or-
szágban a biztosítás terén működik,
a mi elég garancia arra, hogy az Urá-
nia biztosító intézet köztvénye meg-
felelnek a felek kívánságának és az
érdekeinek s a biztosítási illetéket
nem fizette hiába.

Vásárlásainál em-
litse meg, hogy a hir-
detését a Zsilvölgyi
Naplóban olvasta,
mert jól jár vele.

Törvényivaslat a römikibicelésről, römikibicok jogairól és kötelezőségeiről

1. §

Römikibic lehet mindenki nem-
re, korra, vallásra és szellemi
képessége való tekintet nélkül.

2. §

Römikibicelés csak ülve van
megengedve.

3. §

A Römikibic a játék egész tar-
tama alatt tartozik mélységes
csendben ülni. Tilos izegni-mo-
zogni, köhögni, hümmögni, lélek-
zetet venni és az asztal alatt rug-
dosni.

4. §

Ha a játékosnak römije van
és nem veszi észre a kibic meg-
pukkadhat.

5. §

Miután a kibicnek semmi sem
drága, nincs joga semmiféle taná-
csot adni.

6. §

A kibic jogai a játszma vé-
gével kezdődnek. Ekkor joga van
a játékos felelősségre vonni és
marhának nevezni.

7. §

A játszma utáni vitában a ki-
bic mint tanu és főszakértő vesz
részt. A véleményem figyelembe
veendő és a szava döntő.

8. §

Ha a kibic tartós pecchot hoz,
nem köteles helyéről eltávozni,
ott dögölhet meg.

9. §

Kibicnek csak osztásközben van
joga azt a kérdést feltenni, hogy:
Hát ebben a pakliban nincs szoker?

10. §

Vitás esetekben az agylágy-
rendező bíróság dönt.

SPORT

D-I. Tek.

Hogyan veszi ki részét a szélső half a támadás munkájából?

Sharpe Ivan cikke a "háromszög"-játékról

A futballcsapatnak melyik része a legfontosabb? Mindig azt a választ szoktuk hallani erre a kérdésre, hogy — a halfsor. Amennyiben teljes csapatrészből indulunk ki, a választ helyesebben kell tartani. Közben azonban sokszor úgy fogalmazunk a választ, hogy a centerhalf valamennyi játékos között a legfontosabb pozíciót tölti be. Ebben már nem vagyok olyan nagyon bizonyos. Nem szabad elfelejteni, hogy az offszajdsabály új formába való átmozdításával bizonyos fokig megváltozott a játék, megváltozott a centerhalf gólszerző lehetősége és így felül írt a legtöbb babér.

Akárhogyan is áll a dolog, az kétségtelen, hogy mint egységes csapatrészt, a halfsor a legfontosabb valamennyi közül.

Amikor a szélső halfok játékáról beszélünk, igen fontos a különbség a támadó módszerek megbeszélése, mert itt látni a legtöbb hibát a játékban. Általában a halfok hajlanak arra, hogy inkább a védelem munkájában éljenek ki magukat és szívesen elhanyagolják a támadásban való aktív részvételét. Pedig ennek a taktikának lényeges befolyása van a játék kialakulására, hiszen a jó támadás a futball legfontosabb életőleme, legvonzóbb tulajdonsága.

Talán a támadás legszebb formája az a háromszögi játék, amelynek résztvevői a csatársor egyik szárnyának két tagjából és a mögöttük operáló halfból kerülnek ki. Hangsúlyoztam, hogy a "háromszög" a legszebb és a legkönnyebben támadó alakulat a futballban. Ez persze csak akkor áll, ha ismerjük feladatunkat és urai vagyunk minden lépésünknek. James Mac Mullan, a Manchester City kistémérte, de csodálatos tehetségű ballhaláljót láttunk 1928-ban a wembley-i angol — skót meccsen olyan játékok, aminek csak csodálkozni lehetett, olyan tökéletességben mutatta be a híres skót kombinációs stílust. Igazi háromszögi játékokat nem is lehet elgondolni brilliáns fedezel nélkül. Kérdezzük meg tehát Mac Mullan-t, hogyan is csinálja ő ezt?

— Ahhoz, hogy a játékos mestere legyen a háromszögi játéknak, elsősorban jó labdatechnika kell.

Beszélgetés a petroseni utcán

Hallotta, Japán delegátusokat küldött Európába, akik hozzáállt félúthallat vesznek az ottani lakosságának.

— Csak uto ne jöjjenek azok a delegátusok mert akkor a petroseniek meztelenül maradnak.

Ami a kötelességek illeti, a szélső halfnak először is az ellenfél összekötőjét kell szemmel tartani. Ha a saját csapata támadásban van, akkor pontosan kell követni szárnyát, amely rövidesen sejtjeire szorul majd. En mint balfedezet, elég szorosan felzárkózom csatárszárnyam mögé és körülbelül a középvonalon állok a szélső és az összekötő közt. Így tudjuk legjobban megérteni egymást.

Igy mondja Mac Mullan és ez a megértés "úgy magarázandó, hogy a szélső halfnak mindig készen kell állnia a labda átvételére, ha akár szélsője, akár összekötője a visszatámaszt célirányosnak látja. Ez rendszeren akkor van, amikor a csatársor rajta van ellenfél, akitől csak úgy szabadulhat, ha ideadja a labdát és hirtelen szabad helyzetbe fut, ahova már "visszaadhatja neki a fedezet a labdát."

Ez az egész tudomány, nincs benne semmi ördögösség, csak a labdával kell tudni bánni. De jól! Mert ezeknek a passzoknak úgy kell menni, gyorsan és pontosan, mintha zsinór-on ragannák a labdát.

A szárny három tagjának persze össze kell állni. Meg kell beszélni, meg kell vitatni a taktikát és a pályán ki kell próbálni.

Gyorsan kell cselezni, gyorsan gondolkodni, gyorsan és laposan passzolni. És ezt mind előre ki kell dolgozni.

A szélső fedezet igen fontos szem a háromszögi játék láncában. Állandóan résen kell lennie. A gyakorlatban rá fog jönni, hogy a helyzet többször fogja magával hozni az összekötőhöz való passzolás, mint a szélsőhöz való kapcsolódást. Azért, mert az összekötőnek nagyobb a cselekvési szabadsága, többféle megoldás közt választhat, mint a korlátozottabb szélső. Persze, nem szabad túlzsába vinni az összekötő höz való passzolását.

Az a szélső fedezet, aki érti a dologt, sohasem fog céltalanul beleugor a labdába, kivéve, ha valami kétségbeesett helyzetbe kerül, amiben nem fontos, hogy hova megy a labda, csak a kaputól kerüljön el. Ez elő fog fordulni szezononként jó egy párszor, de ez még nem baj.

A szélső half játéka — csúzlal csak a támadásbeli részt vesszük szemügyre — olyan legyen, hogy leendő labdát a csatárk könnyen és gyorsan foghassák és nyomban fel is használhassák a továbbadásra. Ha jó támadójátéka állítja be magát a szélső half, akkor jelentős lépéssel fog előrehaladni pályáján.

Gr.

Kijelentem, hogy a futball jövője jelentősen emelkednék, ha fiatalok, akik csatársorpon nőnek fel és fejlődnek ki, hátravonulnának a halfsorba, miután a csatársorban már sikereik érték el. Mert az illetők magukkal hoznák a csatársorból a csatár nagy technikáját, jó passzolását és érzékét a támadások felépítésére iránt.

A fedezet lehetőleg csak stoppolja és adja nyomban tovább a labdát. Cselezni csak ritkán cselezzon a half. Néha meg lehet csinálni, hogy maga elé tolja a labdát, mielőtt lepasszolná, de nem szabad elfelejteni, hogy mi-

nél messzebb tolja ki maga elé a labdát, annál nagyobb a veszélye annak, hogy az ellenfél birtokába kerül a labda és annál kisebb a valószínűsége a leadandó passz pontosságának.

Kétségtelen, hogy a háromszögi játék csupán egyik fázisa a fedezet játéka, azonban olyan fontos és annak kulcsa, hogy kívánatos hogy ezt nem lehet-eleget hangsúlyozni.

Adjunk tehát időt a "szárny" három tagjának, hogy gondolkodhassanak az elmondottak fölött. Jövő héten szemügyre vesszük a fedezet védelmi taktikáját.

Hesvi színtársulata lapuniben

Hesvi Miklós színtársulata, a mely az ősi beszédek és környéken játszott lapunibe érkezett és az előadásokat megkezdte. A programon levő színdarabok a legutolsó slágerek és a társulat mindent elkövet, hogy a közönség szeretőit kiérdemlje. Hesvi direktor valószínűleg január közepé felé jön petrosenibe, hogy sverődésének itt is eleget tessen.

Az igentisztelet ve-vőinknek és barátainknak boldog új évet kívánunk

A Somló cég
Arad-Petroseni

A Málmási SICILIA Gyógyvíz

a gyomorégést megszünteti, 'epe és máj bántalmaknál a gőrcsös fájdalmakat enyhíti, influenzánál, köhögésnél, vagy rekedtségnél, hatása felülmúlhatatlan mivel a legjobb nyálkafolyt és köptető.

Kapható minden főüzletben.

Uzina Electrică soc. pe acți

Petroseni — Anyagokrata :
túrt mindennemű magas és alacsony feszültségű áramot és áramvezetőket. Csatlakozó izmánpak és fővezetékek a legújabbakból áram.

A Zsilvölgyi Napló akciója a lakosság érdekében

Tekintettel arra, hogy a rendkívül nagy gazdasági nyomorúság a zsilvölgyi lakosság életét napról napra mindjobban megnyomorítja és a megélhetés, valamint a közterhek aránytalanul magas fizetése mind szégyenesebb teszi a lakosságot, lapunk szerkesztősége elhatározta, hogy az új év első hetében anketot rendez az egész zsilvölgyben és nagy cikkekben fogja feltárni a lakosság nyomorult helyzetét, hogy kimutassa a közeledő adókvitések alkalma, hogy a lakosság nagyobb terhet nem képes elviselni. Megkérdőjelez az iparost, a kereskedőt, a munkást, a hivatalnokot és mindenkit, hogy nyilatkozzon, hogy milyen gazdasági helyzetben van mi a panasz. Ezeket a nyilatkozatokat lapunkban fogjuk közzélni és figyelembe ajánljuk a fel-sőbb fórumnak.

Szőnyegszövéshez legjobb, legszebb perzsa fonalak, felvétel fonalak, szőnyegminták legjobban beszerezhetők

"SULTANA"
szőnyegszövésben fonalak szállításával.
— Tárgy-Marec —
Piata Regele Ferdinand 7. (Péter) Székelydés utánvétel

ÉRTESÍTÉS

Tisztelettel értesítem a mélytiszteltet közönséget, hogy a mai napon a petroseni fenykészműterem vezetését ismét átvette. Céltom, mint eddig is, a mélytiszteltet közönség teljes megelégedésére a legszebb kidolgozott művészi munkák készítése, lakodalmi és családi felvétel stb. Lakodalmi felvételek villanyfényvel. Garantiált munkák. Kérem a nagyrészt közönség további szives támogatását.

Tisztelettel:
HESTER EMIL főnyelvt.